



Ochlazovací KÁĎ - ovál

125x75x77 cm

Návod k použití

CZ

SK

EN

DE

PL

HU

[illegible]

**MARIMEX**

Ochlazovací KÁĎ - ovál

Návod k použití

Úvod



Ochlazovací kád' je vyrobena z pečlivě vybraných materiálů, které zajišťují dlouhou životnost a vysoký komfort při používání. Vnější kryt chrání kád' před nečistotami, nafukovací kryt udržuje optimální teplotu vody. Tyto vlastnosti společně s jednoduchou manipulací dělají z ochlazovací kádě ideálního společníka na zahradu, terasu i do saunovacího prostoru. Před prvním použitím jsme pro vás připravili důležité a snadné pokyny k instalaci, které jsou obsaženy v tomto návodu.

Obsah balení

- 1× ochlazovací kád'
- 1× nafukovací termokryt
- 1× vnější kryt
- 1× úložná taška
- 2× podpěrná tyč
- 2× půlkruhová tyč
- 1× ruční pumpička
- 1× sedací polštářek
- 2× opravná záplata
- 1× hadice Ø32 mm
- 2× průchodka stěnou se zátkou
- 1× instalační sada
- 1× návod k použití



Bezpečnostní pokyny

Před použitím si přečtěte následující důležité body:

1. Ochlazovací kád' mohou používat děti od 8 let. Osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi či nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání ochlazovací kádě a rozumějí souvisejícím rizikům.
2. Nenechte děti hrát si s ochlazovací kádí bez vašeho dozoru. Čištění a údržbu ochlazovací kádě nesmí provádět děti bez dozoru.



- 

1. Před prvním použitím umyjte kád' teplou vodou. Před každým napouštěním v chladném prostředí doporučujeme kád' namočit na 2–3 minuty do teplé vody.
2. Pro napuštění kádě nepoužívejte vodu teplejší než 50 °C. Kád' je možné používat při teplotách od -20 °C do 50 °C.
3. Hladina vody po napuštění by neměla přesáhnout dvě třetiny celkového objemu.
4. Při prvním použití může mít kád' mírný plastový zápach. Tento jev je zcela normální a po čase zmizí. Kád' je vyrobená výhradně z netoxických materiálů.
5. Vodu v kádi doporučujeme pravidelně měnit.
6. Nenechávejte kád' dlouhodobě naplněnou vodou, mohlo by dojít k deformaci kádě.
7. Nevystavujte kád' dlouhodobě slunečnímu záření, mohlo by dojít k deformaci či poškození kádě.



1. Rozložte všechny díly potřebné pro montáž.



2. Rozbalte a rozložte kád'.



3. Protáhněte půlkruhové tyče první části tunelů.



4. Na půlkruhové tyče nasad'te T-konektory.



5. Protáhněte půlkruhové tyče druhou částí tunelu.



6. T-konektory se budou nacházet uprostřed na půlkruhových tyčích.



7. Spojte půlkruhové tyče s rovnými tyčemi
T-konektory na obou stranách každé.



9. Vsuňte rovnou tyč do dolní strany vertikálního tunelu a protáhněte její konec horní částí tunelu.



11. Ujistěte se, že je spoj pevný a tyč zcela zasunuta.



13. Použijte ruční pumpu k nafouknutí horního prstence. Během nafukování jej nadzvedávejte.



14. Důkladně zkontrolujte, zda horní část vypadá jako na obrázku. Pokud ne, jednoduše ji nadzvedněte a upravte.

CZ



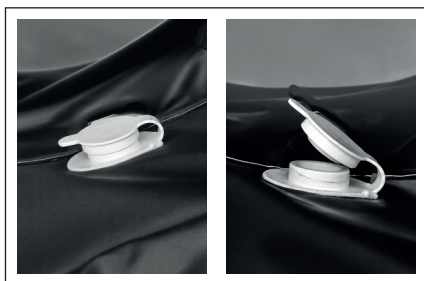
- 15.** Nafoukněte hladinový kryt. Je konstruován tak, aby byl v přímém kontaktu s vodní hladinou.



- 16.** Vrchní kryt se umísťuje na hladinový kryt. Nyní je čas napustit vodu a vychutnat si první osvěžující koupel.



VYPUŠTĚNÍ KÁDĚ



- 1.** Uvnitř kádě otevřete zátku a vypustíte vodu na místě.



- 2.** Nebo na výpušť nainstalujte odtokovou hadici, otevřete zátku a vypustíte vodu do blízkého dřezu nebo odtoku.

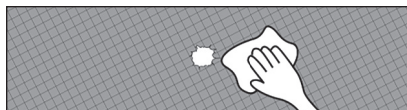
ÚDRŽBA

CZ

- 1.** Uřízněte na požadovanou velikost v závislosti na otvoru.



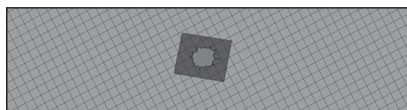
- 2.** Důkladně vyčistěte poškozený povrch a nechte oschnout minimálně 10 minut.



- 3.** Odstraňte vinylovou záplatu z papírového podkladu.



- 4.** Těsně přitlačte záplatu na otvor. *(Nenafukujte po dobu 20 minut!)*



Správná likvidace tohoto výrobku



Toto označení znamená, že tento výrobek nesmí být likvidován spolu s ostatním domácím odpadem v celé EU. Abyste zabránili možnému poškození životního prostředí nebo zdraví lidí v důsledku nekontrolované likvidace odpadu, recyklujte jej zodpovědně a podporujte tak udržitelné opětovné využití materiálových zdrojů. Chcete-li vrátit použité zařízení, využijte systémy pro vrácení a sběr nebo se obraťte na prodejce, u kterého jste výrobek zakoupili. Ten může tento výrobek převzít k ekologické recyklaci.

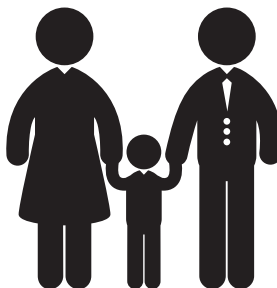
KONTAKTY

www.marimex.cz

ZÁKAZNICKÉ CENTRUM

☎ 261 222 111

✉ shop@marimex.cz



**MARIMEX**

Ochladzovacia KAĎA – ovál

Návod na použitie

Úvod



Ochladzovacia kaďa je vyrobená zo starostlivo vybraných materiálov, ktoré zaručujú dlhú životnosť a vysoký komfort pri používaní. Vonkajší kryt chráni kaďu pred nečistotami, nafukovací kryt udržiava optimálnu teplotu vody. Tieto vlastnosti spolu s jednoduchou manipuláciou robia z ochladzovacej kade ideálneho spoločníka do záhrady, na terasu aj do saunového priestoru. Pred prvým použitím sme pre vás pripravili dôležité a jednoduché pokyny na inštaláciu, ktoré sú uvedené v tomto návode.

Obsah balenia

- 1× ochladzovacia kaďa
- 1× nafukovacia termokryt
- 1× vonkajší kryt
- 1× taška na uloženie
- 2× oporná tyč
- 2× polkruhovú tyč
- 1× ručná pumpička
- 1× sedací vankúš
- 2× opravná záplata
- 1× hadica s priemerom 32 mm
- 2× priechodka stenou so zátkou
- 1× inštalácia sada
- 1× návod na použitie



Bezpečnostné pokyny

Pred použitím si prečítajte nasledujúce dôležité informácie:

1. Ochladzovacia kaďa môžu používať deti od 8 rokov. Osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí môžu ochladzovacia kaďu používať za predpokladu, že sú pod dohľadom alebo boli poučené o bezpečnom používaní a chápu súvisiace riziká.
2. Nedovoľte deťom hrať sa s ochladzovacou kaďou bez vášho dohľadu.
Čistenie a údržbu ochladzovacej kade nesmú vykonávať deti bez dohľadu.



- 

1. Pred prvým použitím umyte kaďu teplou vodou. Pred každým napustením vody v chladnom prostredí odporúčame kaďu na 2–3 minúty namočiť do teplej vody.
2. Na napustenie kade nepoužívajte vodu s teplotou vyššou ako 50 °C. Kaďu je možné používať pri teplotách od -20 °C do 50 °C.
3. Hladina vody po napustení by nemala presiahnuť dve tretiny celkového objemu.
4. Pri prvom použití môže kaďa mierne zapáchať po plaste. Tento jav je úplne bežný a po čase zmizne. Kaďa je vyrobená výlučne z netoxických materiálov.
5. Odporúčame pravidelne vymieňať vodu v kadi.
6. Nenechávajte kaďu dlhodobo naplnenú vodou, mohlo by to spôsobiť jej deformáciu.
7. Nevystavujte kaďu dlhodobo slnečnému žiareniu, mohlo by to spôsobiť jej deformáciu alebo poškodenie.



1. Rozložte všetky diely potrebné na montáž.



2. Rozbal'te a rozlož'te kaďu.



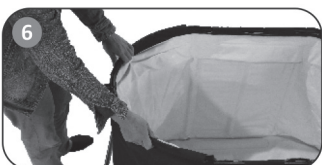
3. Pretiahnite polkruhové tyče cez prvú časť tunelov.



4. Na polkruhové tyče nasad'te T-spoje.



5. Pretiahnite polkruhové tyče druhou časťou tunela.



6. T-spoje budú umiestnené uprostred na polkruhových tyčiach.



7. Spojte polkruhové tyče s rovnými tyčami pomocou T-spojov na oboch stranách kade.



8.



9.



10



11



12



13



14

SK



15. Nafúknite kryt hladiny. Je navrhnutý tak, aby bol v priamom kontakte s hladinou vody.



16. Horný kryt sa umiestňuje na kryt hladiny. Teraz je čas napustiť vodu a vychutnať si prvý osviežujúci kúpeľ.



VYPÚŠŤANIE KADE



1. Vo vnútri kade otvorte zátku a vypustíte vodu priamo na mieste.



2. Alebo nainštalujte na výpusť odtokovú hadicu, otvorte zátku a vypustíte vodu do blízkeho umývadla alebo odtoku.

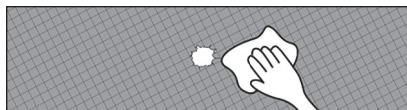
ÚDRŽBA

SK

- 1.** Odrežte na požadovanú veľkosť v závislosti od otvoru.



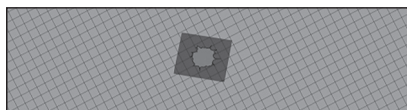
- 2.** Dôkladne očistite poškodený povrch a nechajte ho vyschnúť aspoň 10 minút.



- 3.** Odstráňte vinylovú náplast z papierového podkladu.



- 4.** Pevne pritlačte záplatu na otvor. *(Po dobu 20 minút nenafukujte!)*



Správna likvidácia tohto výrobku



Toto označenie znamená, že tento výrobok sa nesmie likvidovať spolu s ostatným domovým odpadom v celej EÚ. Aby ste predišli možnému poškodeniu životného prostredia alebo zdravia ľudí v dôsledku nekontrolovanej likvidácie odpadu, recyklujte ho zodpovedne a podporujte tak udržateľné opätovné využitie materiálových zdrojov. Ak chcete vrátiť použité zariadenie, využite systémy na vrátenie a zber alebo sa obráťte na predajcu, u ktorého ste výrobok zakúpili. Ten môže tento výrobok prevziať na ekologickú recykláciu.

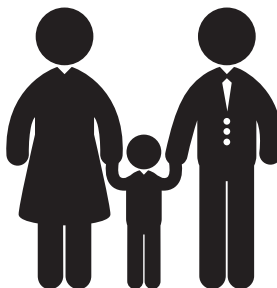
KONTAKTY

www.marimex.sk

ZÁKAZNÍCKE CENTRUM

 +421 233 004 194

 info@marimex.sk





MARIMEX

Cooling TANK – oval

Instructions for use

Introduction



The cooling tub is made from carefully selected materials that ensure a long service life and a high level of comfort during use. The outer cover protects the tub from dirt, whilst the inflatable cover maintains the optimum water temperature. These features, combined with ease of use, make the cooling tub the ideal companion for the garden, terrace or sauna area. Before first use, we have prepared important and straightforward installation instructions for you, which are included in this manual.

Contents of the pack

- 1× cooling tank
- 1× inflatable thermal cover
- 1× outer casing
- 1× storage bag
- 2× support rods
- 2× semi-circular bars
- 1× hand pump
- 1× seat cushion
- 2× repair patches
- 1× hose, Ø 32 mm
- 2× wall-mounted grommets with plugs
- 1× installation kit
- 1× user guide



Safety instructions

Please read the following important points before use:

1. The cooling tub may be used by children aged 8 and over. People with reduced physical, sensory or mental capabilities, or a lack of experience and knowledge, may use it provided they are supervised or have been instructed on the safe use of the cooling tub and understand the associated risks.
2. Do not allow children to play with the cooling tank without your supervision. Children must not clean or maintain the cooling tank without supervision.



3. The cooling tub is intended solely for private use and is not intended for commercial, healthcare or public use.
4. Check the condition of the product before each use. Do not use the tub if it is damaged, misshapen or shows signs of instability. This could result in flooding of the surrounding area.
5. Only place the tub on a level, firm and stable surface with sufficient load-bearing capacity to support the total weight of the filled tub, including the user.
6. Do not exceed the maximum recommended fill level. This may cause the water to overflow and reduce the stability of the product.
7. Please take extra care when getting in and out of the tub – there is a risk of slipping.
8. A cold bath is not suitable for people with cardiovascular disease, high blood pressure, circulatory problems, pregnant women or people with a serious illness, unless they have consulted a doctor.
9. Do not subject your body to a sudden change in temperature without first allowing it to adapt. It is recommended that you gradually acclimatise to the low water temperature.
10. Do not use the tub whilst under the influence of alcohol, drugs or medication that affects your perception or blood circulation.
11. The cooling-off period should be tailored to the user's current state of health; if you feel unwell, dizzy, weak or in pain, stop the bath immediately.
12. The product must not be modified or structurally altered. Use only genuine accessories or those recommended by the manufacturer.
13. Keep the product out of the reach of children when not in use.



Instructions prior to the construction of a cooling tank



1. Wash the tub with warm water before using it for the first time. Before filling the tub in a cold environment, we recommend soaking it in warm water for 2–3 minutes.
2. Do not use water hotter than 50 °C to fill the tub. The tub can be used at temperatures ranging from -20 °C to 50 °C.
3. Once filled, the water level should not exceed two-thirds of the total volume.
4. When used for the first time, the tub may give off a slight plastic smell. This is perfectly normal and will disappear over time. The tub is made exclusively from non-toxic materials.
5. We recommend changing the water in the tub regularly.
6. Do not leave the tub filled with water for long periods, as this could cause it to warp.
7. Do not leave the tub exposed to direct sunlight for long periods, as this could cause it to warp or become damaged.





1. Lay out all the parts required for assembly.



2. Unpack and set up the tub.



3. Thread the semi-circular rods through the first section of the tunnels.



4. Fit the T-connectors onto the semi-circular rods.



5. Thread the semi-circular rods through the second section of the tunnel.



6. The T-connectors will be positioned in the centre of the semicircular rods.



7. Connect the semi-circular rods to the straight rods using T-connectors on both sides of the tub.



8.



9.



10



1-



12



13



14

EN



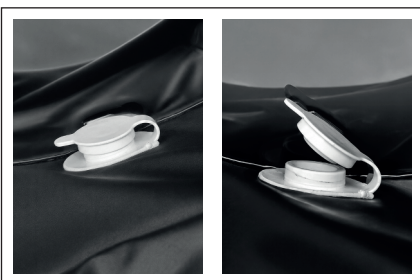
- 15.** Inflate the waterline cover. It is designed to be in direct contact with the water's surface.



- 16.** Place the top cover onto the water level cover. Now it's time to run the bath and enjoy your first refreshing soak.



EMPTYING THE VAT



- 1.** Inside the tub, open the plug and drain the water there and then.



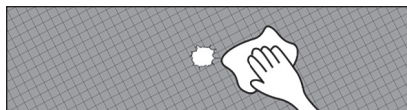
- 2.** Alternatively, fit a drain hose to the drain, open the plug and drain the water into a nearby sink or drain.

MAINTENANCE

1. Cut to the required size depending on the hole.



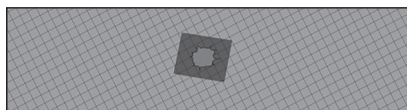
2. Clean the damaged surface thoroughly and leave it to dry for at least 10 minutes.



3. Remove the vinyl patch from the paper backing.



4. Press the patch firmly against the hole. *(Do not inflate for 20 minutes!)*



Correct disposal of this product



This symbol indicates that this product must not be disposed of with other household waste anywhere in the EU. To prevent potential harm to the environment or human health resulting from uncontrolled waste disposal, please recycle it responsibly and thereby support the sustainable reuse of material resources. If you wish to return used equipment, please use the return and collection schemes or contact the retailer from whom you purchased the product. They can take this product back for environmentally sound recycling.

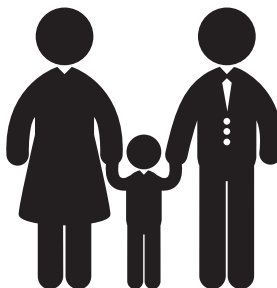
CONTACTS

www.marimex.cz

CUSTOMER CENTER

☎ +420 261 222 111

✉ shop@marimex.cz



- ## Anleitung vor dem Bau eines Kühlbeckens

- 21



1. Legen Sie alle für die Montage benötigten Teile bereit.



2. Packen Sie die Wanne aus und bauen Sie sie auf.



3. Führen Sie die halbkreisförmigen Stangen durch den ersten Teil der Tunnel.



4. Setzen Sie die T-Verbinder auf die halbkreisförmigen Stangen.



5. Führen Sie die halbkreisförmigen Stangen durch den zweiten Teil des Tunnels.



6. Die T-Verbinder befinden sich in der Mitte der halbkreisförmigen Stangen.



7. Verbinden Sie die halbkreisförmigen Stangen mit den geraden Stangen mithilfe von T-Verbindungsstücken an beiden Seiten des Bottichs.



9. Führen Sie die gerade Stange in die Unterseite des vertikalen Tunnels ein und ziehen Sie ihr Ende durch den oberen Teil des Tunnels.



11. Vergewissern Sie sich, dass die Verbindung fest sitzt und die Stange vollständig eingesteckt ist.



12. Die Wanne wird so aussehen.



13. Blasen Sie den oberen Ring mit der Handpumpe auf. Heben Sie ihn dabei immer wieder an.



23

DE



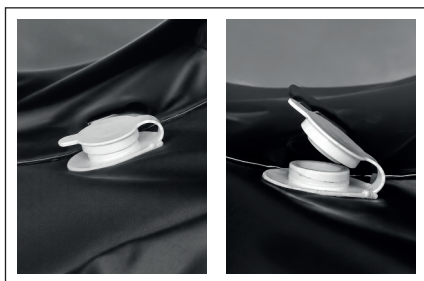
- 15.** Blasen Sie die Oberflächenabdeckung auf. Sie ist so konstruiert, dass sie in direktem Kontakt mit der Wasseroberfläche steht.



- 16.** Die obere Abdeckung wird auf die Oberflächenabdeckung gesetzt. Jetzt ist es an der Zeit, Wasser einzulassen und das erste erfrischende Bad zu genießen.



ENTLEERUNG DES BOTTICHS

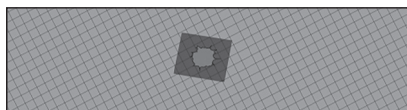
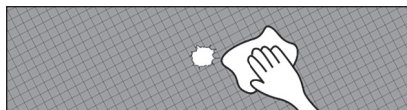


- 1.** Öffnen Sie den Stopfen im Inneren des Behälters und lassen Sie das Wasser vor Ort ablaufen.



- 2.** Oder befestigen Sie einen Abflussschlauch am Abfluss, öffnen Sie den Stopfen und lassen Sie das Wasser in ein nahegelegenes Waschbecken oder einen Abfluss ablaufen.

- 



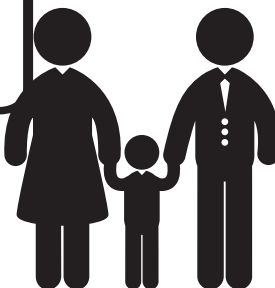
KONTAKTINFORMATIONEN

www.marimex.cz

KUNDENCENTER

 **+420 261 222 111**

 shop@marimex.cz





MARIMEX

WANNA chłodząca – owalna

Instrukcja obsługi

Wprowadzenie



Wanna chłodząca została wykonana ze starannie dobranych materiałów, które zapewniają długą żywotność i wysoki komfort użytkowania. Zewnętrzna osłona chroni wannę przed zanieczyszczeniami, a nadmuchiwana osłona utrzymuje optymalną temperaturę wody. Te cechy w połączeniu z łatwością obsługi sprawiają, że wanna chłodząca jest idealnym towarzyszem w ogrodzie, na tarasie, a także w strefie sauny. Przed pierwszym użyciem przygotowaliśmy dla Państwa ważne i proste wskazówki dotyczące instalacji, które zawarte są w niniejszej instrukcji.

Zawartość opakowania

- 1× wanna chłodząca
- 1× nadmuchiwana osłona termiczna
- 1× obudowa zewnętrzna
- 1× torba do przechowywania
- 2× sztuki prętów podtrzymujących
- 2× sztuki półokrągłych prętów
- 1× ręczna pompka
- 1× poduszka do siedzenia
- 2× łata naprawcza
- 1× węża o średnicy 32 mm
- 2× przepust ścienny z zatyczką
- 1× zestaw montażowy
- 1× instrukcja obsługi



Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

Przed użyciem należy zapoznać się z poniższymi ważnymi informacjami:

1. Z wanny chłodzącej mogą korzystać dzieci w wieku od 8 lat. Osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, a także osoby o braku doświadczenia i wiedzy, mogą z niej korzystać, o ile znajdują się pod nadzorem lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z wanny chłodzącej i rozumieją związane z tym ryzyko.



2. Nie pozwalaj dzieciom bawić się w wannie chłodzącej bez Twojego nadzoru. Dzieci nie mogą samodzielnie, bez nadzoru, czyścić ani konserwować wanny chłodzącej.
3. Wanna chłodząca jest przeznaczona wyłącznie do użytku prywatnego i nie nadaje się do zastosowań komercyjnych, medycznych ani publicznych.
4. Przed każdym użyciem należy sprawdzić stan techniczny produktu. Nie należy używać wanny, jeśli jest uszkodzona, zdeformowana lub wykazuje oznaki utraty stabilności. Może dojść do zalania otoczenia.
5. Wannę należy ustawiać wyłącznie na równej, twardej i stabilnej powierzchni o nośności wystarczającej do utrzymania całkowitej masy napętnionej wanny wraz z użytkownikiem.
6. Nie należy przekraczać maksymalnego zalecanego poziomu napętnienia. Grozi to przelaniem wody i zmniejszeniem stabilności produktu.
7. Podczas wchodzenia do wanny i wychodzenia z niej należy zachować szczególną ostrożność – istnieje ryzyko poślizgnięcia się.
8. Kąpiel schładzająca nie jest wskazana dla osób cierpiących na choroby układu sercowo-naczyniowego, nadciśnienie, zaburzenia krążenia, kobiet w ciąży ani osób z poważnymi schorzeniami, o ile nie skonsultują się w tej sprawie z lekarzem.
9. Nie należy narażać organizmu na nagły szok termiczny bez wcześniejszej adaptacji. Zaleca się stopniowe przyzwyczajanie się do niskiej temperatury wody.
10. Nie należy korzystać z wanny pod wpływem alkoholu, narkotyków ani leków wpływających na postrzeganie lub krążenie krwi.
11. Czas trwania kąpeli powinien być dostosowany do aktualnego stanu zdrowia użytkownika; w przypadku wystąpienia mdłości, zawrotów głowy, osłabienia lub bólu należy natychmiast zakończyć kąpiel.
12. Nie wolno modyfikować produktu ani zmieniać jego konstrukcji. Należy używać wyłącznie oryginalnych akcesoriów lub akcesoriów zalecanych przez producenta.
13. Produkt należy przechowywać poza zasięgiem dzieci, gdy nie jest używany.



Instrukcja przed rozpoczęciem budowy wanny chłodzącej

1. Przed pierwszym użyciem należy umyć wannę ciepłą wodą. Przed każdym napętnieniem w chłodnym otoczeniu zalecamy namoczenie wanny przez 2–3 minuty w ciepłej wodzie.
2. Do napętniania wanny nie należy używać wody o temperaturze wyższej niż 50 °C. Wannę można używać w temperaturach od -20 °C do 50 °C.
3. Po napętnieniu poziom wody nie powinien przekraczać dwóch trzecich całkowitej pojemności.
4. Przy pierwszym użyciu wanna może wydzielać delikatny zapach plastiku. Jest to zjawisko całkowicie normalne i z czasem ustąpi. Wanna została wykonana wyłącznie z nietoksycznych materiałów.
5. Zalecamy regularną wymianę wody w kadzi.
6. Nie należy pozostawiać wanny napętnionej wodą przez dłuższy czas, ponieważ może to spowodować jej odkształcenie.
7. Nie należy wystawiać wanny na długotrwałe działanie promieni słonecznych, ponieważ może to spowodować jej odkształcenie lub uszkodzenie.





1. Rozłóż wszystkie elementy potrzebne do montażu.



2. Rozpakuj i rozłóż wannę.



3. Przełóż półokrągłe pręty przez pierwszą część tuneli.



4. Na półokrągłe pręty należy założyć łączniki typu T.



5. Przeciągnij półokrągłe pręty przez drugą część tunelu.



6. Łączniki typu T będą umieszczone pośrodku na półokrągłych prętach.



7. Połącz pręty półokrągłe z prętami prostymi za pomocą łączników typu T po obu stronach wanny.



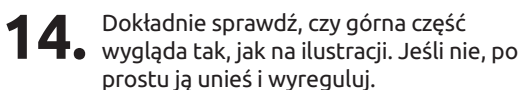
9. Wsuń prosty pręt w dolną część pionowego tunelu i przeciągnij jego koniec przez górną część tunelu.



11. Upewnij się, że połączenie jest stabilne, a pręt jest całkowicie wsunięty.



13. Użyj pompki ręcznej, aby napompować górny pierścień. Podczas pompowania podnoś go.



PL



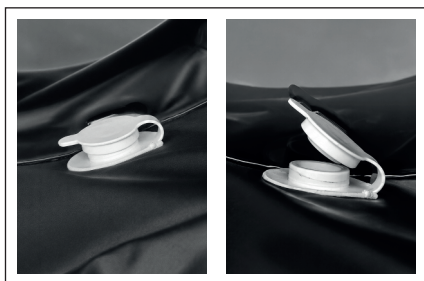
- 15.** Napętnij osłonę powierzchniową. Jest ona skonstruowana tak, aby pozostawała w bezpośrednim kontakcie z powierzchnią wody.



- 16.** Pokrywą górną należy umieścić na pokrywie poziomej wody. Teraz nadszedł czas, aby napętnić wannę wodą i rozkoszować się pierwszą orzeźwiającą kąpielą.



OPRÓŻNIENIE KADZI



- 1.** Wewnątrz kadzi należy odkręcić korek i spuścić wodę na miejscu.

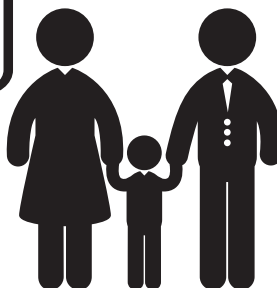


- 2.** Lub podłącz wąż odpływowy do odpływu, odkręć korek i spuść wodę do pobliskiego zlewu lub odpływu.

- 

To oznaczenie oznacza, że produktu tego nie wolno utylizować wraz z innymi odpadami domowymi na terenie całej UE. Aby zapobiec ewentualnym szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzi wynikającym z niekontrolowanej utylizacji odpadów, należy poddać go recyklingowi w odpowiedzialny sposób, wspierając w ten sposób zrównoważone ponowne wykorzystanie zasobów materiałowych. Aby zwrócić zużyte urządzenie, należy skorzystać z systemów zwrotu i zbiórki lub skontaktować się ze sprzedawcą, u którego produkt został zakupiony. Sprzedawca może przejąć ten produkt w celu ekologicznego recyklingu.

 **shop@marimex.cz**





Hűtőmedence – ovális

Használati útmutató

Bevezetés



A hűtőmedence gondosan kiválasztott anyagokból készül, amelyek hosszú élettartamot és kiváló használati kényelmet biztosítanak. A külső burkolat megvédi a kádat a szennyeződésekől, a felfújható fedél pedig optimális víz hőmérsékletet biztosít. Ezek a tulajdonságok, valamint az egyszerű kezelhetőség együttesen teszik a hűtőmedencét ideális társává a kertben, a teraszon és a szaunateremben egyaránt. Az első használat előtt fontos és egyszerű telepítési útmutatást készítettünk Önöknek, amely ebben a használati útmutatóban található.

A csomag tartalma

- 1× hűtőmedence
- 1× felfújható hővédőburkolat
- 1× külső burkolat
- 1× tárolótáska
- 2× támasztórúd
- 2× félkör alakú rúd
- 1× kézi pumpa
- 1× ülőpárna
- 2× javítófolt
- 1× Ø32 mm-es tömlő
- 2× falátvezető dugaszolóval
- 1× szerelőkészlet
- 1× használati útmutató



Biztonsági utasítások

Használat előtt olvassa el az alábbi fontos tudnivalókat:

1. A hűtőmedencét 8 éves kortól használhatják a gyermekek. A csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű, illetve tapasztalat- és ismerethiányban szenvedő személyek is használhatják, amennyiben felügyelet alatt állnak, vagy felvilágosítást kaptak a hűtőmedence biztonságos használatáról, és tisztában vannak a kapcsolódó kockázatokkal.

2. Ne engedje, hogy a gyerekek felügyelet nélkül játszanak a hűtőmedencével. A hűtőmedence tisztítását és karbantartását gyerekek nem végezhetik felügyelet nélkül.
3. A hűtőmedence kizárólag magáncélú használatra szolgál, és nem alkalmas kereskedelmi, egészségügyi vagy közintézményi üzemeltetésre.
4. Minden használat előtt ellenőrizze a termék műszaki állapotát. Ne használja a kádat, ha sérült, deformálódott vagy a stabilitásának romlására utaló jeleket mutat. A környezet elárasztása következhet be.
5. A kádat kizárólag sík, szilárd és stabil felületre helyezze el, amelynek teherbírása elegendő a megtöltött kád teljes tömegének – a felhasználót is beleértve – elviseléséhez.
6. Ne lépje túl a javasolt maximális töltési szintet! A víz túlsordulásának és a termék stabilitásának romlásának veszélye áll fenn.
7. A kádba való belépéskor és onnan való kilépéskor legyen különösen óvatos – csúszásveszély áll fenn.
8. A hűtőfürdő nem ajánlott szív- és érrendszeri betegségben szenvedőknek, magas vérnyomással küzdőknek, keringési zavarokkal küzdőknek, terhes nőknek, illetve súlyos betegségben szenvedőknek, amennyiben az alkalmazást nem egyeztetették orvosukkal.
9. Ne tegye ki a szervezetet hirtelen hőmérsékleti sokknak előzetes alkalmazkodás nélkül. Javasolt a víz alacsony hőmérsékletéhez fokozatosan hozzászokni.
10. Ne használja a kádat alkohol, kábítószer vagy az érzékelést, illetve a vérkeringést befolyásoló gyógyszerek hatása alatt.
11. A hűtési időnek a felhasználó aktuális egészségi állapotához kell igazodnia; ha rosszul érez, szédülést, gyengeséget vagy fájdalmat érez, azonnal hagyja abba a fürdést.
12. A terméket tilos módosítani vagy szerkezeti átalakítani. Kizárólag eredeti vagy a gyártó által ajánlott kiegészítőket használjon.
13. A terméket használaton kívül gyermekektől elzárva tárolja.



A hűtőtartály felépítése előtti utasítások

1. Az első használat előtt mossa ki a kádat meleg vízzel. Hideg környezetben minden feltöltés előtt javasoljuk, hogy a kádat 2–3 percig meleg vízbe áztassa.
2. A kád feltöltéséhez ne használjon 50 °C-nál melegebb vizet. A kád -20 °C és 50 °C közötti hőmérsékleten használható.
3. A feltöltés után a vízszint nem haladhatja meg a teljes térfogat kétharmadát.
4. Első használatkor a kádból enyhe műanyagszag áradhat. Ez teljesen normális jelenség, és idővel elmúlik. A kád kizárólag nem mérgező anyagokból készült.
5. Javasoljuk, hogy a kádban lévő vizet rendszeresen cseréljék.
6. Ne hagyja a kádat hosszabb ideig vízzel megtöltve, mert ez a kád deformálódásához vezethet.
7. Ne tegye ki a kádat hosszabb ideig a napfénynek, mert ez a kád deformálódásához vagy megrongálódásához vezethet.





1. Terítse ki az összes, az összeszereléshez szükséges alkatrészt.



2. Bontsa ki és állítsa fel a kádat.



3. Húzza át a félkör alakú rudakat az alagutak első szakaszán.



4. Helyezze fel a T-csatlakozókat a félkör alakú rudakra.



5. Húzza át a félkör alakú rudakat az alagút másik részén.



6. A T-csatlakozók a félkör alakú rudak közepén helyezkednek el.



7. Csatlakoztassa a félkör alakú rudakat az egyenes rudakhoz T-csatlakozókkal a kád mindkét oldalán.



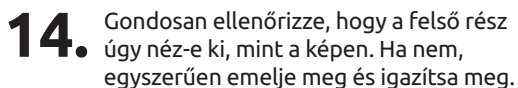
9. Helyezze be az egyenes rudat a függőleges alagút alsó részébe, majd húzza át a végét az alagút felső részén.



11. Győződjön meg arról, hogy a csatlakozás szilárd, és a rúd teljesen be van tolvá.



13. A kézi pumpával fújja fel a felső gyűrűt. A felfújás közben emelje meg a gyűrűt.





15.



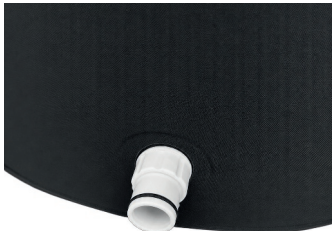
16.



A TARTÁLY KIÜRÍTÉSE



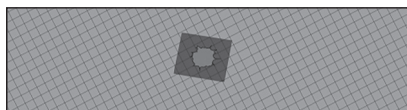
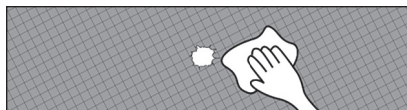
1. A tartály belsejében nyissa ki a dugót, és engedje ki a vizet a helyszínen.



2. Vagy szereljen fel egy lefolyócsövet a leeresztőnyílásra, nyissa ki a dugót, és engedje le a vizet egy közeli mosdóba vagy lefolyóba.

KARBANTARTÁS

1. Vágja le a kívánt méretre a nyílásnak megfelelően.
2. Alaposan tisztítsa meg a sérült felületet, majd hagyja legalább 10 percig megszáradni.
3. Távolítsa el a vinilfoltot a papírhordozóról.
4. Szorosan nyomja rá a tapaszt a lyukra. *(20 percig ne fújja fel!)*



A termék megfelelő ártalmatlanítása



Ez a jelölés azt jelenti, hogy ezt a terméket az egész EU-ban tilos a többi háztartási hulladékkal együtt ártalmatlanítani. Annak érdekében, hogy elkerülje a környezetre vagy az emberi egészségre gyakorolt esetleges káros hatásokat, amelyek az ellenőrizetlen hulladékártalmatlanításból származhatnak, kérjük, felelősségteljesen újrahasznosítsa a terméket, és támogassa ezzel az anyagi erőforrások fenntartható újrafelhasználását. Ha használt készülékét szeretné visszaszolgáltatni, vegye igénybe a visszavételi és begyűjtési rendszereket, vagy forduljon ahhoz az eladóhoz, akitől a terméket vásárolta. Ő átveheti a terméket környezetbarát újrahasznosítás céljából.

ÉRINTKEZÉS

www.marimex.cz

ÜGYFÉLKÖZPONT

 +420 261 222 111

 shop@marimex.cz

